FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

99 — 122 105

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R... DU CANA...

Province Ontario District No. 99 S. District No. Enumeration District / District du recenseur No. 122 in / dans Town of New Liskeard as described on Cover of Portfolio (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Frank W. Haynes Enumerator. / Recenseur.

Page 20

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITY. / INFIRMITÉ.	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, lodging or tenement. / Famille, logement ou tenement.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in township or parish. Street and house number if in city, town or village, or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married or widowed. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est en Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi secondaire ou autre que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account or doing odd jobs. / Travaillant à son compte ou faisant des travaux intermittents.	State where person is usually employed, whether factory, shop, office, mine, etc. / Mentionner où la personne est généralement employée, soit manufacture, magasin, bureau, mine, chantier, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation. / Nombre de semaines à l'emploi principal en 1910.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. / Nombre de semaines à d'autres emplois que l'emploi principal, s'il y en a.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gains totals en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other sources. / Gains totals en 1910 provenant de sources autres que l'emploi principal.	Rate of earnings per hour where employed by the hour. / Taux du gain par heure lorsque l'employé est payé à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance for twelve months. / Coût de l'assurance pour douze mois.	Months at school in 1910. / Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education during the year if over 21 years of age at College or University. / Coût de l'éducation pendant l'année si l'âge est de 21 ans et plus, au Collège ou à l'Université.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Alward Hazel	John St.	F	Niece	S	March	1874	18	C			English	Canadian	Presbyterian																						
184	184	Bassett Kirby	" "	M	Head	S	Canada	1887	24	C			English	Canadian	Methodist	Tailor			yes		Coat maker	40		60		500						yes	yes			
185	185	Guiche Lawrence	" "	M	Boarder	S	September	1887	23	C			Scotch	Canada	Presbyterian	Tailor			yes		Coat maker	50		60		400						yes	yes			
127	185	Crawford Thomas	"	M	Head	M	October	1864	46	C			Scotch	Canada	Presbyterian	Implement																	yes	yes			
		" Mary	"	F	Wife	M	November	1871	38	C			Scotch	Canada	Presbyterian	none																	yes	yes			
		" Duncan	"	M	Son	S	June	1894	17	C			Scotch	Canada	Presbyterian																		10	yes	yes			
		" John	"	M	Son	S	August	1897	14	C			Scotch	Canada	Presbyterian																		10	yes	yes			
		" Jessie	"	F	Daughter	S	September	1897	13	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																		9	yes	yes			
		" Allen	"	M	Son	S	July	1900	10	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																		10	yes	yes			
		" Helen	"	F	Daughter	S	April	1903	7	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																		4	yes	yes			
		" Thomas	"	M	Son	S	January	1910	1	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
183	186	Hoose Ruby	"	F	Niece	S	August	1893	20	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																						
178	186	" Jacob	"	M	Head	M	April	1868	43	C			German	Canadian	Methodist	Contractor	1-0-01		yes	Building									3000.00	1000	25.00		yes	yes			
		" Catharine	"	F	Wife	M	April	1869	42	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	none																	yes	yes			
		" Ethel	"	F	Daughter	S	April	1890	21	Ontario			German	Canadian	Presbyterian																		yes	yes			
		" Grace	"	F	Daughter	S	July	1892	18	C			German	Canadian	Presbyterian																			yes	yes			
		" Vernice	"	M	Son	S	October	1895	15	C			German	Canadian	Presbyterian																		10	yes	yes			
		" Robert	"	M	Son	S	July	1900	10	C			German	Canadian	Presbyterian																		10	yes	yes			
		" Gordon	"	M	Son	S	January	1905	9	C			German	Canadian	Presbyterian																		10	yes	yes			
177	187	Harvey James	"	M	Head	M	March	1870	41	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Manager	10-0-15		yes	Wholesale									1000.00		12.00		yes	yes			
		" Catherine	"	F	Wife	M	September	1867	43	C			Irish	Canadian	Presbyterian	none																	yes	yes			
		" William	"	M	Son	S	December	1903	8	C			Irish	Canadian	Presbyterian																			yes	yes			
		" Gladys	"	F	Daughter	S	April	1907	4	C			Irish	Canadian	Presbyterian																			No	No			
	Hanes	Lucy	"	F	Boarder	S	July	1888	30	C			Irish	Canadian	Presbyterian																			yes	yes			
	Harvey	Jane	"	F	Sister	S	October	1876	34	C			Irish	Canadian	Presbyterian																			yes	yes			
180	188	Tompsett Carmen	"	M	Head	M	August	1882	28	C			German	Canadian	Methodist	Foreman	9-0-60	Foreman	yes	Transfer		40		60		480							yes	yes			
		" Margaret	"	F	Wife	M	March	1883	28	C			German	Canadian	Methodist	none																	yes	yes			
		" Ruth	"	M	Son	S	July	1906	4	C			German	Canadian	Methodist																		5	yes	yes			
		" Harold	"	M	Son	S	February	1907	1	C			German	Canadian	Methodist																			No	No			
181	184	Carman Bruce	"	M	Head	M	June	1884	26	C			English	Canadian	Baptist	Manager	5-0-15	Foreman	yes	Telephone Co		52		60		720							yes	yes			
		" Edna	"	F	Wife	M	October	1888	22	C			German	Canadian	Baptist	none																	yes	yes			
		" Jean	"	F	Daughter	S	March	1910	1	C			English	Canadian	Baptist																			No	No			
	Crown	Irving	"	M	Visitor	S	January	1887	24	C			English	Canadian	Baptist	Operator	11-0-20		yes	Telephone		52		60		960							yes	yes			
182	140	Morrow William	"	M	Head	M	August	1874	36	C			Irish	Canadian	Methodist	Carpenter	1-0-03		yes	Building									1000.		10.00		yes	yes			
		" Clara	"	F	Wife	M	November	1877	33	C			English	Canadian	Methodist																			yes	yes			
		" Bird	"	F	Daughter	S	December	1902	8	C			Irish	Canadian	Methodist																		10	yes	yes			
		" Leonard	"	M	Son	S	July	1904	6	C			Irish	Canadian	Methodist																		10	yes	yes			
		" Violet	"	F	Daughter	S	November	1907	2	C			Irish	Canadian	Methodist																			No	No			
		" Marian	"	F	Daughter	S	January	1908	2	C			Irish	Canadian	Methodist																			No	No			
		" Raymond	"	M	Son	S	February	1910	1	C			Irish	Canadian	Methodist																			No	No			
		Ryley Melinda	"	F	Guest	S	November	1873	23	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Domestic	2-0-09		yes	Private Family		52		60		720							yes	yes			
182	182	Rukseth John	"	M	Head	M	August	1878	31	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	Manager	5-0-10		yes	Saw Mill													yes	yes			
		" Dora	"	F	Wife	M	April	1885	26	C			Scotch	Canadian	Presbyterian	none																	yes	yes			
		" Charlie	"	M	Son	S	November	1907	2	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																			No	No			
	Dewar	Mary	"	F	Sister-in-law	S	January	1880	30	C			Scotch	Canadian	Presbyterian																			yes	yes			
184	182	Crouch Reginald	"	M	Head	M	December	1884	26	England	1906		English	Canadian	Methodist	Agent	11-0-08		yes	Travelling		52		60		680							yes	yes			
		" Winnifred K.	"	F	Wife	M	May	1884	27	England	1907		English	Canadian	Methodist																			yes	yes			
180	183	McNeil John	"	M	Head	M	February	1880	31	C			Irish	Canadian	Presbyterian	Bookkeeper	7-0-25		yes	Bottling Works		52		60		720				1800.		10.00		yes	yes			
		" Maud	"	F	Wife	M	September	1882	28	C			English	Canadian	Presbyterian	none																	yes	yes			
		" Winnie	"	M	Son	S	May	1903	8	C			Irish	Canada	Presbyterian																			yes	yes			